

## Zmiany wprowadzone na 70. posiedzeniu Komisji (25 kwietnia 2012 roku)

### Nazwy dodane:

- Aleksandria* (dla innego obiektu antropogenicznego na Ukrainie)
- Baba Ludowa* (dla szczytu na Ukrainie)
- Bereźnica* (dla rzeki na Ukrainie)
- Beskiły Skolskie* (dla gór na Ukrainie)
- Biała Cisa* (dla rzeki na Ukrainie)
- Biały Czeremosz* (dla rzeki na Ukrainie)
- Błozewka* (dla rzeki na Ukrainie)
- Borżawa* (dla rzeki na Ukrainie)
- Bratkowska* (dla szczytu na Ukrainie)
- Brebeneskuł* (dla szczytu na Ukrainie)
- Bużora* (dla szczytu na Ukrainie)
- Bystrzyca Tyśmienicka* (dla rzeki na Ukrainie)
- Chersonesz* wraz z egzonimem wariantowym *Chersonesz Taurydzki* (dla ruin na Ukrainie)
- Chocimski Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Czarna Cisa* (dla rzeki na Ukrainie)
- Czarny Czeremosz* (dla rzeki na Ukrainie)
- Czczewa* (dla rzeki na Ukrainie)
- Czeremoski Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Czeremosz* (dla rzeki na Ukrainie)
- Dermańsko-Ostrogski Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Desniański Rezerwat Biosfery* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Dolnodniestrzański Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Doniecki Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Dżarylgacki Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)
- Gniezna Gnıla* (dla rzeki na Ukrainie)
- Gnıla* (dla rzeki na Ukrainie)
- Góra Królowej Bony* wraz z egzonimem wariantowym *Góra Zamkowa* (dla szczytu na Ukrainie)
- Grodzisko Bielskie* (dla ruin na Ukrainie)
- Grzbiet Wierchowiński* (dla gór na Ukrainie)
- Ithrowiec* (dla szczytu na Ukrainie)
- Ikwa* (dla rzeki na Ukrainie)
- Ingul* (dla rzeki na Ukrainie)
- Jalpuh* (dla jeziora na Ukrainie)
- Jezioro Białe* (dla jeziora na Ukrainie)
- Jezioro Orzechowskie* (dla jeziora na Ukrainie)
- Jezioro Ostrowskie* (dla jeziora na Ukrainie)
- Jezioro Turskie* (jako egzonim wariantowy nazwy *Tur* dla jeziora na Ukrainie)
- Jezioro Wolańskie* (dla jeziora na Ukrainie)
- Kahuł* (dla jeziora na Ukrainie)
- Kamula* (dla szczytu na Ukrainie)
- Kanał Doniec-Donbas* (dla kanału na Ukrainie)
- Kłajpeda* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)
- Korczyk* (dla rzeki na Ukrainie)
- Koropiec* (dla rzeki na Ukrainie)
- Kowno* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)
- Lipa* (dla rzeki na Ukrainie)
- Lubiaż* (dla jeziora na Ukrainie)

*Lucemierz* (dla jeziora na Ukrainie)  
*Łukie* (dla jeziora na Ukrainie)  
*Łukiew* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Makowica* (dla szczytu na Ukrainie)  
*Mielnica* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Mizuńka* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Nadazowski Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Niczława* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Nizina Północnokrymska* (dla niziny na Ukrainie)  
*Olbia* (dla ruin na Ukrainie)  
*Olita* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)  
*Oskoł* (dla rzeki na Ukrainie i w Rosji)  
*Pantikapajon* (dla ruin na Ukrainie)  
*Paraszka* (dla szczytu na Ukrainie)  
*Park Narodowy „Góry Krzemienieckie”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Park Narodowy „Kanion Dniestru”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Park Narodowy „Północne Podole”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Park Narodowy „Prypeć-Stochód”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Park Narodowy „Puszcza Cumańska”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Park Narodowy „Zaczarowany Kraj”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Pasmo Mizockie* (dla wyżyny na Ukrainie)  
*Pasmo Pełczańskie* (dla wyżyny na Ukrainie)  
*Pikuj* (dla szczytu na Ukrainie)  
*Pistynka* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Poługa* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)  
*Połonina Czerwona* (jako egzonim wariantowy nazwy *Połonina Krasna* dla gór na Ukrainie)  
*Połonina Równa* (dla gór na Ukrainie)  
*Poniewież* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)  
*Przełęcz Legionów* (dla przełęczy na Ukrainie)  
*Przełęcz Tucholska* (jako nazwa główna przełęczy na Ukrainie; nazwą wariantową pozostaje *Przełęcz Werecka*)  
*rejon neryński* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)  
*rejon wisagiński* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)  
*Roman-Kosz* (dla szczytu na Ukrainie)  
*Roś* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Rybnica* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Siniucha* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Słucz* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Smotrycz* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Stawy* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Stryj* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Stubła* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Sukiel* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Synewyr* (dla jeziora na Ukrainie)  
*Sywasz* (dla zatoki na Ukrainie)  
*Szacki Rezerwat Biosfery* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)  
*Szawle* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)  
*Święta Katarzyna* (dla miejscowości w Egipcie)  
*Świrz* (dla rzeki na Ukrainie)  
*Tarchankut* (dla przylądka na Ukrainie)  
*Targowica* (dla miejscowości na Ukrainie – 50°33'20"N, 25°23'35"E, obwód

rówieński)

*Trechtymirów* (dla innego zabytku na Ukrainie)

*Turkuł* (dla szczytu na Ukrainie)

*Tuzła* (dla wyspy na Ukrainie)

*Tyras* (dla ruin na Ukrainie)

*Ukraina Zakarpacka* (jako egzonim wariantowy nazwy *Zakarpacie* dla regionu na Ukrainie)

*Ulicko-Seredkiewicz* (dla miejscowości na Ukrainie – 50°09'20"N, 23°33'10"E, obwód lwowski)

*Uście* (dla rzeki na Ukrainie)

*Uż* (dla rzeki na Ukrainie)

*Wereszyca* (dla rzeki na Ukrainie)

*Wierchowiński Park Narodowy* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)

*Wilno* (dla jednostki administracyjnej na Litwie)

*Worona* (dla rzeki na Ukrainie)

*Worskla* (dla rzeki na Ukrainie i w Rosji)

*Zatoka Jahorłycka* (dla zatoki na Ukrainie)

*Zatoka Perekopska* (dla zatoki na Ukrainie)

*Zbiornik Bursztyński* (dla jeziora na Ukrainie)

*Zbiornik Chrynicki* (dla jeziora na Ukrainie)

*Zbrucz* (dla rzeki na Ukrainie)

#### **Nazwy zmienione:**

*Desnańsko-Starohucki Park Narodowy* (zamiast *Desnańsko-Starohucki Park Narodowy* dla obszaru chronionego na Ukrainie)

*Park Narodowy „Beskidy Skolskie”* (zamiast *Park Narodowy „Bieszczady Wschodnie”* dla obszaru chronionego na Ukrainie)

*Park Narodowy Wyspy Kinmen* (zamiast *Park Narodowy Wysp Kinmen* dla obszaru chronionego na Tajwanie)

*Pasmo Wyhorlacko-Gutyjskie* (zamiast *Łańcuch Wyhorlacko-Gutyński* dla gór na Ukrainie, Słowacji i w Rumunii)

*Polesie Nowogrodzkie* (zamiast *Polesie Nowogrodzko-Siewierskie* dla niziny na Ukrainie)

*Połonina Krasna* (zamiast *Krasna Połonina*) wraz z ustaleniem, że nazwa ta odnosi się do gór, a nie szczytu na Ukrainie

*rejon iliniecki* (zamiast *rejon iliński* dla jednostki administracyjnej na Ukrainie)

*rejon kiwerecki* (zamiast *rejon kiwerski* dla jednostki administracyjnej na Ukrainie)

Ustalono, że nazwa *Czufut-Kale* odnosi się do ruin osiedla, a nie fortu, twierdzy, zamku na Ukrainie

Ustalono, że nazwa *Delta Dunaju* odnosi się do delty, a nie krainy, regionu na Ukrainie i w Rumunii

Ustalono, że nazwa *Sywula* odnosi się do gór, a nie szczytu na Ukrainie

Ustalono, że nazwa *wał Trajana* odnosi się do dwóch osobnych obiektów (do wału na Ukrainie i w Mołdawii oraz do wału w Rumunii), a nie do jednego obiektu

Ustalono, że nazwa *Wzgórza Wuleckie* odnosi się do innego obiektu naturalnego, a nie wyżyny, płaskowyżu na Ukrainie

#### **Nazwy skasowane:**

*Beskidy Brzeżne* (dla gór na Ukrainie)

*Gorgany* (dla gór na Ukrainie)

*Kotlina Ikwy* (dla kotliny na Ukrainie)

*Liman Kujalnicki* (dla jeziora na Ukrainie)

*Pasmo Pelczańsko-Mizockie* (dla wyżyny na Ukrainie)  
*Rezerwat „Chortyca”* (dla obszaru chronionego na Ukrainie)